

Žaloba podaná 4. apríla 2005: Federico José Garcia Resusta proti Komisii Európskych spoločenstiev**(Vec T-147/05)**

(2005/C 155/48)

(Jazyk konania: francúzština)

Federico José Garcia Resusta, bydliskom v Bruseli, v zastúpení: Jean Van Rossum, advokát, ktorý si zvolil adresu na doručovanie v Luxemburgu, podal 4. apríla 2005 na Súd prvého stupňa Európskych spoločenstiev žalobu proti Komisii Európskych spoločenstiev.

Žalobca navrhuje, aby Súd prvého stupňa:

- zrušil rozhodnutie Komisie, ktorým sa zamieta žiadosť žalobcu o uznanie choroby, ktorou trpí a ktorá mu bráni vykonávať prácu v kategórii, ktorá zodpovedá jeho platovej triede, za chorobu z povolania, alebo o uznanie jej zhoršenia,
- zaviazal žalovanú nahradiť trovy konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Komisia prijala napadnuté rozhodnutie v dôsledku rozsudku Súdu prvého stupňa vo veci T-376/02 ⁽¹⁾, z 23. novembra 2004, ktorým sa ruší rozhodnutie Komisie zo 14. januára 2002 o priznaní invalidného dôchodku žalobcovi.

Na podporu svojej žaloby sa žalobca dovoľáva porušenia povinnosti odôvodnenia, ako aj porušenia článku 3 právnej úpravy o poistení rizík úrazu a choroby z povolania úradníkov Európskych spoločenstiev, keďže stanovisko lekárskej komisie, ktorá rozhodla, že nie je dostatočne preukázané, že zhoršenie choroby z povolania má priamu súvislosť s funkciou, ktorú vykonával, je v rozpore so stanoviskom/názorom komisie pre invaliditu, ktorá rozhodla, že už existujúca choroba žalobcu sa zhoršila v dôsledku stresu spojeného s výkonom jeho funkcie.

⁽¹⁾ Oznámenie v Ú. v. EÚ C 44, z 22. 2. 2003, s. 37, rozsudok uverejnený v Ú. v. EÚ C 45, z 19. 2. 2005, s. 3

Žaloba podaná dňa 14. apríla 2005: Carlos Sanchez Ferriz proti Komisii Európskych spoločenstiev**(Vec T-153/05)**

(2005/C 155/49)

(Jazyk konania: francúzština)

Carlos Sanchez Ferriz, bydliskom v Bruseli, v zastúpení: Gilles Bounéou a Frédéric Frabetti, advokáti, ktorí si zvolili adresu na doručovanie v Luxemburgu, podal 14. apríla 2005 na Súd prvého stupňa Európskych spoločenstiev žalobu proti Komisii Európskych spoločenstiev.

Žalobca navrhuje, aby Súd prvého stupňa:

1. zrušil hodnotenie za rok 2003, pokiaľ ide o žalobcu,
2. subsidiárne, zrušil hodnotenie služobného postupu žalobcu za obdobie 1. 1. 2003 – 31. 12. 2003,
3. zaviazal Komisiu na náhradu trov konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia, o ktoré sa žalobca v tejto veci opiera, sú rovnaké ako vo veciach T-43/04 a T-47/04.

Žaloba podaná 15. apríla 2005: Carmela Lo Giudice proti Komisii Európskych spoločenstiev**(Vec T-154/05)**

(2005/C 155/50)

(Jazyk konania: francúzština)

Carmela Lo Giudice, bydliskom v StrambEEK Bever (Belgicko), v zastúpení: Gilles Bounéou a Frédéric Frabetti, advokáti, ktorí si zvolili adresu na doručovanie v Luxemburgu, podala 15. apríla 2005 na Súd prvého stupňa Európskych spoločenstiev žalobu proti Komisii Európskych spoločenstiev.

Žalobkyňa navrhuje, aby Súd prvého stupňa:

1. zrušil explicitné rozhodnutie o zamietnutí z 18. januára 2005 č. 05/399,
2. podľa potreby zrušil implicitné rozhodnutie o zamietnutí v súvislosti s žiadosťou žalobkyne o pomoc z 28. novembra 2003, zrušil implicitné rozhodnutie o zamietnutí v súvislosti so žiadosťou žalobkyne o pomoc z 23. decembra 2003,
3. vyhlásil, že žalobkyňa utrpela a zažila morálne obťažovanie v rámci svojej funkcie,
4. zaviazal žalovanú na zaplatenie sumy 100 000 eur (stotisíc eur) z dôvodu morálnej ujmy, s výhradou zvýšenia alebo zhodnotenia vo vzťahu k morálnemu obťažovaniu, keďže budúcnosť žalobkyne je absolútne neistá a jej zdravie bolo silne zasiahnuté,
5. zabezpečil všetky právne povinnosti, predovšetkým právo požadovať správu o výsluchoch svedkov, ktoré sú uvedené v návrhoch IDOC zo 7. 1. 2005,
6. zaviazal Komisiu Európskych spoločenstiev nahradiť trovy konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Žalobkyňa, ktorá je úradníčkou Komisie, podala svojim nadriadeným dve žiadosti o pomoc, prvú 28. novembra 2003 a druhú 23. decembra 2003, v ktorých tvrdila, že je obeťou morálneho obťažovania v rámci svojej pracovnej jednotky. Svojou žalobou napáda zamietnutie svojich žiadostí ako aj námietky, ktorú následne podala.

Na podporu svojej žaloby žalobkyňa tvrdí, že berúc do úvahy množstvo úloh, ktoré jej boli pridelené jej nadriadeným, ako aj e-maily, ktoré jej nadriadený poslal, je nepochybné, že bola obeťou skutočného morálneho obťažovania. Napadnuté rozhodnutia teda porušujú článok 12 Služobného poriadku.

Zamietnutia žiadostí žalobkyne o pomoc podľa nej porušujú článok 24 Služobného poriadku, ako aj návrh pána Kinnocka z 15. októbra 2003, predmetom ktorého je politika v oblasti morálneho obťažovania. Žalobkyňa okrem iného poukazuje na neuvedenie odôvodnenia rozhodnutia z 18. januára 2005, porušenie zásady zákazu svojvoľného postupu, zneužitie právomoci, porušenie legitímnej dôvery, ako aj porušenie pravidla „*patere legem quam ipse fecisti*“ a porušenie povinnosti starostlivosti.

Žaloba podaná 18. apríla 2005: Robert Steinmetz proti Komisii Európskych spoločenstiev

(Vec T-155/05)

(2005/C 155/51)

(Jazyk konania: francúzština)

Robert Steinmetz, bydliskom v Luxemburgu, v zastúpení: Joëlle Choucroun, advokátka, ktorá si zvolila adresu na doručovanie v Luxemburgu, podal 18. apríla 2005 na Súd prvého stupňa Európskych spoločenstiev žalobu proti Komisii Európskych spoločenstiev.

Žalobca navrhuje, aby Súd prvého stupňa:

1. zrušil rozhodnutie Komisie z 10. januára 2005, ktoré sa týkalo odpovede na sťažnosti žalobcu R/376/04 z 29. apríla 2004 a R/857/04 z 20. augusta 2004,
2. zaviazal Komisiu uhradiť žalobcovi 26,19 EUR,
3. priznal žalobcovi symbolické jedno euro ako náhradu nemajetkovej ujmy spôsobenej napadnutým rozhodnutím,
4. zaviazal Komisiu Európskych spoločenstiev nahradiť trovy konania v tomto stupni.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Žalobca v prejednávanej veci namieta, že orgán oprávnený menovaním zamietol jeho žiadosť o vyúčtovanie výdavkov na služobnú cestu a o úhradu 29,19 EUR, ktoré mu boli neoprávnene strhnuté zo mzdy za marec 2005. V tomto kontexte tiež namieta, že sa nevyhovelo jeho žiadosti o pomoc podanej v súlade s článkom 24 Služobného poriadku.